



Información de 85 familias reúne estudio genealógico

Frutillar, Historia y Familias Alemanas" se llama el libro en el que se volcó una investigación genealógica realizada por Patricio Legarraga Raddatz y Germán Hofmann Kusch, que incluye datos de 85 familias que se asentaron en la zona comprendida entre el río Mauillín y Los Bajos, a orillas del lago Llanquihue. El texto será presentado este fin de semana, en el marco de los festejos de los 150 años de Inmigración Alemana y de los 146 años de la comuna de Frutillar.

En el Instituto Alemán de Frutillar, a las 17.00 horas de este sábado, se realizará el lanzamiento del libro, el que nació, según cuenta Germán Hofmann, como un hobby, que poco a poco fue demandando tanto de él como de Legarraga mucho más tiempo para dedicar a la investigación.

Razones de sobra tienen ambos para hacer este viaje al pasado. "Estamos orgullosos de nuestra raíces", señala Hofmann, ya que hay que reconocer que "fue gente que llegó a sacarse la mugre, a trabajar para sacar adelante a sus familias y a la zona".

En 1924, Emilio Held Winkler realizó el primer árbol genealógico conocido de alguna familia de la zona. En esa oportunidad, el compilador se dedicó a

indagar en la historia de la familia Winkler. Desde entonces, se han realizado numerosas investigaciones, aunque siempre abordadas desde la perspectiva de una familia y no —como es el caso de Legarraga y Hofmann— desde el punto de vista de grupos humanos que al interconectarse van formando una comunidad.

Conocer a las familias, permite también saber cuáles son las aspiraciones de la comunidad y permite tener un perfil del conjunto de personas. Aspectos que han estado presentes desde el tiempo de los inmigrantes son, por ejemplo, la puntualidad, honestidad y responsabilidad, aunque en el tiempo "son características que se han ido perdiendo", acusa Germán Hofmann.

Los vínculos de las 85 familias catastradas se resumen en un texto de 600 páginas. "Frutillar, Historia y Familias Alemanas" fue publicado en una edición financiada por sus propios autores y sólo con el fin de divulgar estos conocimientos. La principal lección que sacan estos historiadores tras esta investigación es que si bien es fundamental conocer el pasado y valorar el legado de estas familias "fundadoras" de la provincia de Llanquihue, es también necesario reconocer que "mantener lo que uno ha heredado es también un mérito".

Marta Zúñiga Gatica



Información sobre las familias que se asentaron en la zona, recoge el libro "Frutillar, Historia y Familias Alemanas", de Patricio Legarraga y Germán Hofmann.

Información de 85 familias reúne estudio genealógico

[artículo] Marta Zúñiga Gatica.

Libros y documentos

AUTORÍA

Zúñiga Gatica, Marta

FECHA DE PUBLICACIÓN

2002

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Información de 85 familias reúne estudio genealógico [artículo] Marta Zúñiga Gatica. il.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)